

Poland-Zawały: Forestry services
OJ S 12/2018 18/01/2018
Contract award notice
Services

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Nadleśnictwo Dobrzejewice
Postal address: Zawały 101, Dobrzejewice
Town: Zawały
NUTS code: PL613 Bydgosko-toruński
Postal code: 87-123
Country: Poland
E-mail: dobrzejewice@torun.lasy.gov.pl
Telephone: +48 566742500
Fax: +48 566742501
Internet address(es):
Main address: www.dobrzejewice.torun.lasy.gov.pl

I.4. Type of the contracting authority

Other type: Jednostka organizacyjna nie posiadająca osobowości prawnej – Państwowe Gospodarstwo leśne Lasy Państwowe Nadleśnictwo Dobrzejewice

I.5. Main activity

Other activity: Gospodarka leśna

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Wykonywanie usług z zakresu gospodarki leśnej na terenie Nadleśnictwa Dobrzejewice w latach 2018–2020

II.1.2. Main CPV code

77200000 Forestry services

II.1.3. Type of contract

Services

II.1.4. Short description

1) Przedmiotem zamówienia są usługi z zakresu gospodarki leśnej zgodnie z określeniem w art. 6 ust. 1 pkt. 1 ustawy z dnia 28.9.1991 r. o lasach (tekst jedn.: Dz. U. z 2017 r., poz. 788 z późn. zm. – dalej: „Ustawa o lasach”) obejmujące prace z zakresu hodowli i ochrony lasu, ochrony przeciwpożarowej, pozyskania i zrywki drewna, szkółkarstwa oraz nasiennictwa do wykonania na terenie Nadleśnictwa Dobrzejewice w latach 2018–2020.

2) Zakres rzeczowy przedmiotu zamówienia obejmuje sumaryczne ilości prac z zakresu hodowli i ochrony lasu, ochrony przeciwpożarowej, pozyskania i zrywki drewna, szkółkarstwa oraz nasiennictwa wynikające z załącznika nr 3 do SIWZ, na który składa się załącznik nr 3.1. – rozmiar prac wg czynności oraz załącznik nr 3.2 – układ sortymentowy pozyskania drewna.

3) Szczegółowy opis prac (czynności) wchodzących w skład przedmiotu zamówienia zawarty został odpowiednio w załączniku nr 3. Zakresy rzeczowe zestawione w załącznikach nr 3.1. -3.2. mają charakter szacunkowy.

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: yes

II.1.7. Total value of the procurement

Value excluding VAT: 18 754 182,44 PLN

II.2. Description

II.2.1. Title

Wykonywanie w latach 2018–2020 usług związanych z prowadzeniem gospodarki leśnej na terenie leśnictw Bielawy, Obrowo, Osiek.

Lot No: 1

II.2.2. Additional CPV code(s)

77211000 Services incidental to logging, 77210000 Logging services, 77211100 Timber harvesting services, 77211200 Transport of logs within the forest, 77211300 Tree-clearing services, 77211400 Tree-cutting services, 77211500 Tree-maintenance services, 77211600 Tree seeding, 77230000 Services incidental to forestry, 77231000 Forestry management services, 77231200 Forest pest control services, 75251110 Fire-prevention services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL613 Bydgosko-toruński

II.2.4. Description of the procurement

Wykonywanie w latach 2018–2020 usług związanych z prowadzeniem gospodarki leśnej na terenie leśnictw Bielawy, Obrowo, Osiek.

II.2.5. Award criteria

Quality criterion - Name: Aspekty społeczne realizacji przedmiotu zamówienia / Weighting: 20

Quality criterion - Name: Samodzielna realizacja kluczowych elementów (części) zamówienia / Weighting: 20

Price - Weighting: 60

II.2.11. Information about options

Options: yes

Description of options:

Zamawiający jest uprawniony zlecić Wykonawcy dodatkowy zakres rzeczowy obejmujący czynności analogiczne jak opisane w SIWZ („Opcja”). Zamawiający nie jest zobowiązany do zlecenia prac objętych przedmiotem Opcji, a Wykonawcy nie służy roszczenie o ich zlecenie. Prace będące przedmiotem Opcji mogą zostać zleczone na wartość do 20 % Wartości Przedmiotu Umowy.

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Wykonywanie w latach 2018–2020 usług związanych z prowadzeniem gospodarki leśnej na terenie leśnictw Brzozówka, Czernikowo, Wylewy.

Lot No: 2

II.2.2. Additional CPV code(s)

77211000 Services incidental to logging, 77210000 Logging services, 77211100 Timber harvesting services, 77211200 Transport of logs within the forest, 77211300 Tree-clearing services, 77211400 Tree-cutting services, 77211500 Tree-maintenance services, 77211600 Tree seeding, 77230000 Services incidental to forestry, 77231000 Forestry management services, 77231200 Forest pest control services, 75251110 Fire-prevention services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL613 Bydgosko-toruński

II.2.4. Description of the procurement

Wykonywanie w latach 2018–2020 usług związanych z prowadzeniem gospodarki leśnej na terenie leśnictw Bielawy, Obrowo, Osiek.

II.2.5. Award criteria

Quality criterion - Name: Aspekty społeczne realizacji przedmiotu zamówienia / Weighting: 20

Quality criterion - Name: Samodzielna realizacja kluczowych elementów (części) zamówienia / Weighting: 20

Price - Weighting: 60

II.2.11. Information about options

Options: yes

Description of options:

Zamawiający jest uprawniony zlecić Wykonawcy dodatkowy zakres rzeczowy obejmujący czynności analogiczne jak opisane w SIWZ („Opcja”). Zamawiający nie jest zobowiązany do zlecenia prac objętych przedmiotem Opcji, a Wykonawcy nie służy roszczenie o ich zlecenie. Prace będące przedmiotem Opcji mogą zostać zlecone na wartość do 20 % Wartości Przedmiotu Umowy.

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Wykonywanie w latach 2018–2020 usług związanych z prowadzeniem gospodarki leśnej na terenie leśnictw Dąbrówka, Wąkołe.

Lot No: 3

II.2.2. Additional CPV code(s)

77211000 Services incidental to logging, 77210000 Logging services, 77211100 Timber harvesting services, 77211200 Transport of logs within the forest, 77211300 Tree-clearing

services, 77211400 Tree-cutting services, 77211500 Tree-maintenance services, 77211600 Tree seeding, 77230000 Services incidental to forestry, 77231000 Forestry management services, 77231200 Forest pest control services, 75251110 Fire-prevention services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL613 Bydgosko-toruński

II.2.4. Description of the procurement

Wykonywanie w latach 2018–2020 usług związanych z prowadzeniem gospodarki leśnej na terenie leśnictw Bielawy, Obrowo, Osiek.

II.2.5. Award criteria

Quality criterion - Name: Aspekty społeczne realizacji przedmiotu zamówienia / Weighting: 20

Quality criterion - Name: Samodzielna realizacja kluczowych elementów (części) zamówienia / Weighting: 20

Price - Weighting: 60

II.2.11. Information about options

Options: yes

Description of options:

Zamawiający jest uprawniony zlecić Wykonawcy dodatkowy zakres rzeczowy obejmujący czynności analogiczne jak opisane w SIWZ („Opcja”). Zamawiający nie jest zobowiązany do zlecenia prac objętych przedmiotem Opcji, a Wykonawcy nie służy roszczenie o ich zlecenie. Prace będące przedmiotem Opcji mogą zostać zlecone na wartość do 20 % Wartości Przedmiotu Umowy.

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Wykonywanie w latach 2018–2020 usług związanych z prowadzeniem gospodarki leśnej na terenie leśnictw Jankowo, Bobrowniki, Komorowo, Łochocin.

Lot No: 4

II.2.2. Additional CPV code(s)

77211000 Services incidental to logging, 77210000 Logging services, 77211100 Timber harvesting services, 77211200 Transport of logs within the forest, 77211300 Tree-clearing services, 77211400 Tree-cutting services, 77211500 Tree-maintenance services, 77211600 Tree seeding, 77230000 Services incidental to forestry, 77231000 Forestry management services, 77231200 Forest pest control services, 75251110 Fire-prevention services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL613 Bydgosko-toruński

II.2.4. Description of the procurement

Wykonywanie w latach 2018–2020 usług związanych z prowadzeniem gospodarki leśnej na terenie leśnictw Bielawy, Obrowo, Osiek.

II.2.5. Award criteria

Quality criterion - Name: Aspekty społeczne realizacji przedmiotu zamówienia / Weighting: 20
Quality criterion - Name: Samodzielna realizacja kluczowych elementów (części) zamówienia / Weighting: 20
Price - Weighting: 60

II.2.11. Information about options

Options: yes

Description of options:

Zamawiający jest uprawniony zlecić Wykonawcy dodatkowy zakres rzeczowy obejmujący czynności analogiczne jak opisane w SIWZ („Opcja”). Zamawiający nie jest zobowiązany do zlecenia prac objętych przedmiotem Opcji, a Wykonawcy nie służy roszczenie o ich zlecenie. Prace będące przedmiotem Opcji mogą zostać zlecone na wartość do 20 % Wartości Przedmiotu Umowy.

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Prace w szkółce leśnej i kontenerowej Bielawy w latach 2018–2020.

Lot No: 5

II.2.2. Additional CPV code(s)

77211000 Services incidental to logging, 77210000 Logging services, 77211100 Timber harvesting services, 77211200 Transport of logs within the forest, 77211300 Tree-clearing services, 77211400 Tree-cutting services, 77211500 Tree-maintenance services, 77211600 Tree seeding, 77230000 Services incidental to forestry, 77231000 Forestry management services, 77231200 Forest pest control services, 75251110 Fire-prevention services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL613 Bydgosko-toruński

II.2.4. Description of the procurement

Wykonywanie w latach 2018–2020 usług związanych z prowadzeniem gospodarki leśnej na terenie leśnictw Bielawy, Obrowo, Osiek.

II.2.5. Award criteria

Quality criterion - Name: Aspekty społeczne realizacji przedmiotu zamówienia / Weighting: 20
Quality criterion - Name: Samodzielna realizacja kluczowych elementów (części) zamówienia / Weighting: 20
Price - Weighting: 60

II.2.11. Information about options

Options: yes

Description of options:

Zamawiający jest uprawniony zlecić Wykonawcy dodatkowy zakres rzeczowy obejmujący czynności analogiczne jak opisane w SIWZ („Opcja”). Zamawiający nie jest zobowiązany do zlecenia prac objętych przedmiotem Opcji, a Wykonawcy nie służy roszczenie o ich zlecenie. Prace będące przedmiotem Opcji mogą zostać zlecone na wartość do 20 % Wartości Przedmiotu Umowy.

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

IV.2. Administrative information

IV.2.1. Previous publication concerning this procedure

Notice number in the OJ S: [2017/S 210-436321](#)

IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system

IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice

Section V: Award of contract

Lot No: 1

Title:

Wykonywanie w latach 2018–2020 usług związanych z prowadzeniem gospodarki leśnej na terenie leśnictw Bielawy, Obrowo, Osiek.

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

12/01/2018

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 2

Number of tenders received from SMEs: 2

The contract has been awarded to a group of economic operators: yes

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Zakład Usług Leśnych Zbigniew Celebucki

Postal address: Skrwilno

Town: Okalewo 148

NUTS code: PL61 Kujawsko-pomorskie

Postal code: 87-510

Country: Poland
The contractor is an SME: yes

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Zakład Usługowy LASPOL Przemysław Chłopecki
Postal address: ul. Polna 2
Town: Połczyn Zdrój
NUTS code: PL42 Zachodniopomorskie
Postal code: 78-320
Country: Poland
The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot: 3 528 822,66 PLN
Total value of the contract/lot: 3 330 740,80 PLN

V.2.5. Information about subcontracting

Section V: Award of contract

Lot No: 2

Title:

Wykonywanie w latach 2018–2020 usług związanych z prowadzeniem gospodarki leśnej na terenie leśnictw Brzozówka, Czernikowo, Wylewy.

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

08/01/2018

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 1
Number of tenders received from SMEs: 1
Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0
Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0
Number of tenders received by electronic means: 0
The contract has been awarded to a group of economic operators: yes

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: REDPOL Mirosław Redeckie
Postal address: Obóz 15
Town: Skępe
NUTS code: PL61 Kujawsko-pomorskie
Postal code: 87-630
Country: Poland
The contractor is an SME: yes

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: MAG-MAR Przedsiębiorstwo Handlowo – Usługowe Mariusz Kalinowski
Postal address: Bobrownickie Pole 73B

Town: Bobrowniki
NUTS code: PL61 Kujawsko-pomorskie
Postal code: 87-617
Country: Poland
The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot: 5 429 644,38 PLN
Total value of the contract/lot: 5 724 466,00 PLN

V.2.5. Information about subcontracting

Section V: Award of contract

Lot No: 3

Title:

Wykonywanie w latach 2018–2020 usług związanych z prowadzeniem gospodarki leśnej na terenie leśnictw Dąbrówka, Wąkole.

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

08/01/2018

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 1
Number of tenders received from SMEs: 1
Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0
Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0
Number of tenders received by electronic means: 0
The contract has been awarded to a group of economic operators: yes

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: REDPOL Mirosław Redecki
Postal address: Obóz 15
Town: Skępe
NUTS code: PL61 Kujawsko-pomorskie
Postal code: 87-630
Country: Poland
The contractor is an SME: yes

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: MAG-MAR Przedsiębiorstwo Handlowo – Usługowe Mariusz Kalinowski
Postal address: Bobrownickie Pole 73B
Town: Bobrowniki
NUTS code: PL61 Kujawsko-pomorskie
Postal code: 87-617
Country: Poland
The contractor is an SME: yes

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Roboty i Usługi Leśne s.c. Zbigniew Arent, Arkadiusz Arent
Postal address: Wąkole 65
Town: Bobrowniki
NUTS code: PL61 Kujawsko-pomorskie
Postal code: 87-617
Country: Poland
The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot: 3 263 481,80 PLN
Total value of the contract/lot: 3 259 270,50 PLN

V.2.5. Information about subcontracting**Section V: Award of contract**

Lot No: 4

Title:

Wykonywanie w latach 2018–2020 usług związanych z prowadzeniem gospodarki leśnej na terenie leśnictw Jankowo, Bobrowniki, Komorowo, Łochocin.

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract**V.2.1. Date of conclusion of the contract**

09/01/2018

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 1
Number of tenders received from SMEs: 1
Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0
Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0
Number of tenders received by electronic means: 0
The contract has been awarded to a group of economic operators: yes

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: MAG-MAR Przedsiębiorstwo Handlowo – Usługowe Mariusz Kalinowski
Postal address: Bobrownickie Pole 73B
Town: Bobrowniki
NUTS code: PL61 Kujawsko-pomorskie
Postal code: 87-617
Country: Poland
The contractor is an SME: yes

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: REDPOL Mirosław Redeckie
Postal address: Obóz 15
Town: Skepe
NUTS code: PL61 Kujawsko-pomorskie
Postal code: 87-630

Country: Poland
The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot: 4 939 823,42 PLN
Total value of the contract/lot: 5 148 964,00 PLN

V.2.5. Information about subcontracting

Section V: Award of contract

Lot No: 5

Title:

Prace w szkółce leśnej i kontenerowej Bielawy w latach 2018–2020.

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

08/01/2018

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 1
Number of tenders received from SMEs: 1
Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0
Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0
Number of tenders received by electronic means: 0
The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Roboty i Usługi Leśne s.c. Zbigniew Arent, Arkadiusz Arent
Postal address: Wąkole 65
Town: Bobrowniki
NUTS code: PL61 Kujawsko-pomorskie
Postal code: 87-617
Country: Poland
The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot: 1 280 566,08 PLN
Total value of the contract/lot: 1 290 741,14 PLN

V.2.5. Information about subcontracting

Section VI: Complementary information

VI.3. Additional information

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Urząd Zamówień Publicznych

Postal address: ul. Postępu 17a
Town: Warszawa
Postal code: 02-676
Country: Poland
E-mail: odwolania@uzp.gov.pl
Telephone: +48 224587801
Internet address: <http://uzp.gov.pl>

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

1. Wykonawcy, a także innemu podmiotowi, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu zamówienia oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów Pzp, przysługuje odwołanie wyłącznie od niezgodnej z przepisami Pzp czynności Zamawiającego podjętej w postępowaniu o udzielenie zamówienia lub zaniechaniu czynności, do której Zamawiający jest zobowiązany na podstawie Pzp.
2. Odwołanie wnosi się w terminie 10 dni od dnia przesłania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli zostały przesłane w sposób określony w art. 180 ust. 5 zd. drugie Pzp, albo w terminie 15 dni – jeżeli zostały przesłane w inny sposób.
3. Odwołanie wobec treści ogłoszenia o zamówieniu oraz wobec postanowień Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia, wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia na stronie internetowej.
4. Odwołanie wobec czynności innych niż określone w pkt 16.2 i 16.3 wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia.
5. Odwołanie wnosi się do Prezesa Izby w formie pisemnej w postaci papierowej albo w postaci elektronicznej, opatrzone odpowiednio własnoręcznym podpisem albo kwalifikowanym podpisem elektronicznym..
6. Odwołujący przesyła kopię odwołania Zamawiającemu przed upływem terminu do wniesienia odwołania w taki sposób, aby mógł on zapoznać się z jego treścią przed upływem tego terminu.
7. Na orzeczenie Krajowej Izby Odwoławczej stronom oraz uczestnikom postępowania odwoławczego przysługuje skarga do sądu. Skargę wnosi się do sądu okręgowego właściwego dla siedziby albo miejsca zamieszkania Zamawiającego. Skargę wnosi się za pośrednictwem Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej w terminie 7 dni od dnia doręczenia orzeczenia Izby, przesyłając jednocześnie jej odpis przeciwnikowi skargi.

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Urząd Zamówień Publicznych
Postal address: ul. Postępu 17a
Town: Warszawa
Postal code: 02-676
Country: Poland
Telephone: +48 224587801
Internet address: <http://uzp.gov.pl>

VI.5. Date of dispatch of this notice

16/01/2018